

2 Coronasituation an Schulen verschärft
Viele Schüler und Lehrpersonen haben sich angesteckt.

5 Es ist wieder Zeit für die fünfte Jahreszeit
Schaaner Narrenzunft will uns mit ihrem Motto Mut machen.

15 Weltcuprennen in Lech/Zürs
LSV mit einem Duo vertreten
Charlotte Lingg und Ian Gut sind startklar



Volksblatt

MIT KUNDMACHUNGEN



Freitag, 12. November 2021
145. Jahrgang Nr. 216

Die Tageszeitung für Liechtenstein

Heute

«Vaduz on Ice» Eisplatz im Städtle wird feierlich eröffnet

Die beliebte Winterattraktion wird nun die nächsten acht Wochen geöffnet sein. Bis 9. Januar können Besucherinnen und Besucher sich mit Glühwein wärmen und gestärkt von Marktstand-Snacks übers Eis gleiten. Auch die «Alphötta» lädt wieder zum gemütlichen Beisammensein ein. Mehr dazu auf vaduz-on-ice.li.

Hintergrund Unser Gastkommentator Prinz Michael von Liechtenstein schlägt Alarm: «Die westliche Welt schlittert schlafwandlerisch in eine Krise von alarmierendem Ausmass», mahnt er plakativ auf Seite 9.

Ausland Am Montag startet Oberösterreich als erstes österreichisches Bundesland aufgrund steigender Infektionszahlen einen Lockdown für Ungeimpfte. Seite 10

Wirtschaft Die konjunkturelle Lage in Liechtenstein war laut Konjunkturumfrage im dritten Quartal stabil. Seite 11

Sport Liechtensteins U21-Nationalmannschaft bestreitet die letzten beiden EM-Qualifikationsspiele in diesem Jahr. Erster Gegner der Elf von Michael Koller sind heute um 15 Uhr in Eschen die Alterskollegen aus Island. Am Dienstag wartet dann das Heimspiel gegen Weissrussland. Seite 14

Wetter Im Rheintal vielfach Nebel, darüber ganztags sonnig. Seite 18



Inhalt

Inland	2-7	Kultur	17
Ausland	10	Kino/Wetter	18
Wirtschaft	11+12	TV	19
Sport	13-16	Panorama	20

Fr. 2.50 www.volksblatt.li



Nationalteam Bitteres 0:9 gegen Deutschland

Für Liechtensteins Nationalmannschaft gab es im vorletzten WM-Qualifikationsspiel gegen Deutschland nichts zu holen. Das LFV-Team unterlag in Wolfsburg dem haushohen Favoriten mit 0:9. Jens Hofer sah bereits in der Anfangsphase die Rote Karte, was die ohnehin schon happige Aufgabe für die Stockklasa-Elf noch schwerer machte und die brutale Niederlage einleitete.

(Foto: Keystone)

Seite 13

Gesetz zur Fortpflanzungsmedizin lässt weiterhin auf sich warten

Kinderwunsch Vor über fünf Jahren ging ein Gesetz zur Fortpflanzungsmedizin in Vernehmlassung. Passiert ist seither nicht viel.

VON DANIELA FRITZ

Etwa jedes sechste Paar bleibt ungewollt kinderlos, ein Teil kann sich den Kinderwunsch dann aber mit

tels künstlicher Befruchtung erfüllen. In der Schweiz kommen auf diesem Weg etwa 2200 Babys pro Jahr zur Welt, für Liechtenstein fehlen derartige Zahlen.

Vor allem fehlt aber ein Gesetz zur Fortpflanzungsmedizin. Die hierzulande tätigen Kinderwunschpraxen haben eine Bewilligung, die ursprünglich als Übergangslösung bis zu einem eigenen Gesetz gedacht war. 2016 schickte die Regierung ein solches in Vernehmlassung, seither

ist allerdings nicht viel passiert. Man habe die externen Stellungnahmen geprüft und begonnen, einen Bericht und Antrag auszuarbeiten, heisst es aus dem Ministerium für Gesellschaft. Die Gesetzesvorlage steht allerdings noch immer aus. Das Ministerium begründet die Verzögerung einerseits damit, dass einige Personen und Stellen auch nach der Vernehmlassungsfrist noch Anregungen oder Bedenken an die Regierung herangetragen haben und

entsprechend berücksichtigt werden sollen. «Die Materie bedarf einer sorgfältigen Prüfung und ein Abwägen von befürwortenden und kritischen Stimmen», so das Ministerium. Zudem müsse das Gesetz internationale Entwicklungen ebenso wie die Gegebenheiten in Liechtenstein berücksichtigen. Andererseits seien die Arbeiten aufgrund der Coronapandemie und dem damit verbundenen Aufwand ins Stocken geraten. Seite 3

Bergunglück Frau im Gebiet «Efiplanka» tödlich verunglückt

PLANKEN In Liechtenstein ist am Mittwoch eine 54-jährige Frau auf einer Wanderung tödlich verunglückt. Die seit dem Nachmittag vermisste Frau wurde nach einer Suchaktion am Abend tot aufgefunden. Die Deutsche sei laut Landespolizei gegen 7.30 Uhr von Schaan in Richtung Planken losgelaufen. Nach ersten Erkenntnissen war sie auf alten Forsttrampelpfaden

im Gebiet «Efiplanka» unterwegs – und stürzte aufgrund des unwegsamen Geländes ab. Dabei zog sie sich tödliche Verletzungen zu. An der am Nachmittag eingeleiteten Suchaktion und Bergung waren die Landespolizei, die Alpinpolizei, die Bergrettung, die Rettungshundegruppe FL, Hunde der Kantonalpolizei St. Gallen und die Luftrettung beteiligt. (sda)

Bergbahnen Malbun Schneekanonen seit 1. November zwei Mal eingesetzt

MALBUN Die Bergbahnen Malbun haben ihre Pisten seit 1. November an zwei Tagen künstlich beschneit. Das sagte Geschäftsführer Robert Büchel gegenüber Radio Liechtenstein. Ohne künstlichen Schnee sei eine reibungslose Wintersaison in Malbun nicht möglich, so Büchel. (red)

ANZEIGE

Einmal bezahlen, nachfüllen gratis.
Ein Becher pro Person.

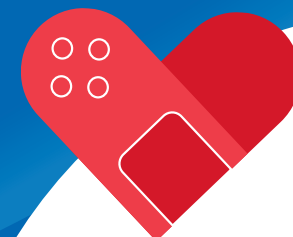
SUBWAY®
Subway® ist eine eingetragene Marke von Subway IP Inc. ©2017 Subway IP Inc.

ANZEIGE



Jetzt noch näher, nutzen Sie das Angebot! Heute Impfen in Mauren

Am 12.11. von 09.30–13.00 und von 15.00–18.00 Uhr im Saal Zuschg, Schaanwald.
Ohne Anmeldung und kostenlos.



www.impfung.li